

# PAYMENT OPTIONS

## ВАРИАНТЫ ОПЛАТЫ

Bank Transfers  
Банковские переводы

Mobile Wallets  
Мобильный кошелёк

PayPal

Credit Card  
Кредитная карта

### 1 BANK TRANSFERS | БАНКОВСКИЕ ПЕРЕВОДЫ

#### BA bank account in Kyrgyzstan | Банковский счет БЭ в Кыргызстане

Name of the Bank <i>Имя банка</i>	Demir Kyrgyz International Bank	Демир Кыргыз Интернэшнл Банк
Bank Address <i>Адрес банка</i>	Bokonbaeva Str. 104, A 720040 Bishkek Kyrgyzstan	Ул. Боконбаева, 104а 720040 Бишкек Кыргызстан
Name of the Recipient <i>Имя получателя</i>	Babushka Adoption	Babushka Adoption
Account Number <i>Номер счёта</i>	1181000300048642	1181000300048642
Recipient Address <i>Адрес получателя</i>	Moskovskaya Str. 39-5 720021 Bishkek Kyrgyzstan	Ул. Московская 39-5 720021 Бишкек Кыргызстан
SWIFT	DEMIKG22	DEMIKG22

#### BA bank account in Switzerland | Банковский счет БЭ в Швейцарии

Name of the Bank <i>Имя банка</i>	UBS AG
Bank Address <i>Адрес банка</i>	Bahnhofstrasse 11 Postfach 5200 Brugg Switzerland
Name of the Recipient <i>Имя получателя</i>	Babushka Adoption
Account CHF	210 707.329.40W
IBAN	CH49 0021 0210 7073 2940 W
BIC/SWIFT	UBSWCHZH80A
Account USD	210 707.329.60N
IBAN	CH30 0021 0210 7073 2960 N
BIC/SWIFT	UBSWCHZH80A

Account EUR	210 707.329.43B
IBAN	CH82 0021 0210 7073 2943 B
BIC/SWIFT	UBSWCHZH80A

## BA bank account in Germany | Банковский счет БЭ в Германии

Name of the Bank <i>Имя банка</i>	HypoVereinsbank Bad Kissingen
Bank Address <i>Адрес банка</i>	Martin-Luther-Straße 7, 97688 Bad Kissingen Germany
Name of Recipient <i>Имя получателя</i>	Babushka Adoption Deutschland e.V.,
Recipient Address <i>Адрес получателя</i>	Henneberger Weg 13 97762 Hammelburg Germany
Bankleitzahl (BLZ) <i>Код банка</i>	79320075
Account Number <i>Номер счёта</i>	12619413
IBAN	DE85793200750012619413
SWIFT/BIC	HYVEDEMM451

## 2 MOBILE WALLETS | МОБИЛЬНЫЙ КОШЕЛЁК

### Elcom | Элсом

#### Option 1: Via Agent Code | Вариант 1 : Через код Агента

Services → Purchases → Agent code 02525

Please send us a screenshot and the purpose of your donation (e.g., sponsorship of XX).

*Услуги → Покупки → Код агента 02525*

*Пожалуйста, пришлите нам скриншот экрана и цель вашего пожертвования (например спонсорство XX).*

#### Option 2: Via the section of Community Funds | Вариант 2: В разделе Общественные фонды

Services → Community Funds → choose 'Babushka Adoption "Adoption"' or 'Babushka Adoption "One-Time financial/humanitarian Help"' from the list → Personal Account: [type anything you want] → indicate the amount

*Услуги → Общественные фонды → в списке выбрать « Бабушка Эдопшн 'Удочери' бабушку » или « Бабушка Эдопшн 'Разовая фин./гум. помощь' » → лицевой счет: [введите все, что хотите] → указать сумму*

### 3 PAYPAL

#### PayPal (only USD available | доступны только доллары США)

Click [here](#), to donate via PayPal.

Account e-mail Адрес эл. почты	<a href="mailto:account@babushkaadoption.org">account@babushkaadoption.org</a>
Merchant account ID ID торгового счёта	W7FDUT897RP78
Business information Деловая информация	Babushka Adoption e.V. Deutschland

### 4 CREDIT CARD (CURRENTLY OUT OF ORDER) | КРЕДИТНАЯ КАРТА (В НАСТОЯЩЕЕ ВРЕМЯ НЕ РАБОТАЕТ)

Click [here](#), to donate via credit card.

